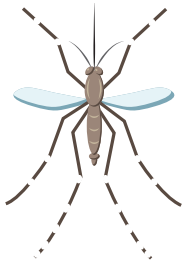
Ta in?

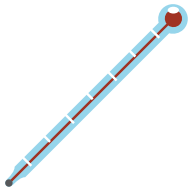
Dengue ej walok jen kij in nañinmij eo im ej deloñtok anbwinid möjin an nam eo ekijkij kij koj.



Dengue ejjab nañinmij eo jej po jen ibben doon.

Kakölle ko:

- kajoor in piba
- lab an mötak bar
- mötak anbwin im makwöj in need im paid



- emmöj
- mötak mejad
- walok idiid

Kepaak taktö eo am elaññe enaaj walok kakölle kein.

Köjparok eok im baamle eo am jen Dengue Fever bwe ejjelok unnokan

Bötaab komaroñ böbrae nañinmij in elaññe konaaj.

Böbrae jen an lõñlok nam:

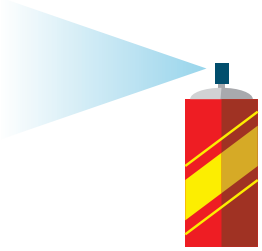
- Lale bwe en ejjelok dan ilowan kuwat, bato, baköj, roba in neen trak, nien uut, dabin wöjke ko im koba ko, kaar im booj ko, im kab jabdewöt men ko naböj im emaroñ wör dan ilowaer.

- Kömmane köjam ko elöñ ok ie im kab wunto ko.
- Lutöke im karreoiki kein mona ko an menninmour ko juön alen ilo juön wiik.

- Lutöke im karreoiki nien uut ko juon alen ilo juon wiik.

- Bubutiki ion dan ko rej kömman nam, einwöt lwe ko im jikin tutu ko (swimming pool) im rejjab jerbal, kön kärre in 4-6 aunij in joob in kwalkol könno im kab juön köllan in aiböj. Äliji aolep 2-3 raan. Men in ejjab ñan dan in daak ko.

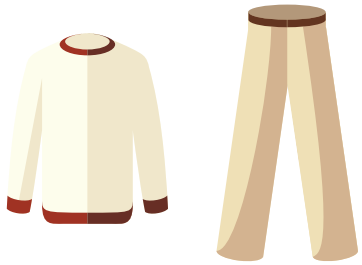
- Lale bwe en bin an nam deloñe baantuun in dan eo am.



- Köjerbal buubutik ko an nam im menninmour ko eirlokwöt ñan mane nam ko rej ekkake elowaan moko.

Köjbarok eok make:

- Butiki ak kabit enbwinnum kön kain könamnam eo kwöj loe naan in "DEET" ie. (N,N-diethyl-metatoluamide) Kepaak jikin bök unno ko, ak bar maroñ lale website in ilo peba in ñan bök melele ko.



- Könak jööt aitokbä im jedaujij aetokne ilo jibboñ im jota, ien eo nam ekka an walok im kij köj.

- Kiili köjam im wunto ko ejjelok ok ie.

Keememij bwe meñe ejjab kanooj kömmatak an nam kij köj renaaj maroñ kömman bwe kwön lukuun nañinmij.

Elaññe kwaikuj melele ko innäm kuri jikun taktö eo am ak bar einwöt Hawai'i State Department of Health:

- On the Big Island: 808-974-6001 or 808-322-4880
- On Oahu: 808-586-8021
- On Maui, Lanai, and Molokai: 808-873-3560
- On Kauai: 808-241-3306

health.hawaii.gov

Equal Rights

We provide access to our activities without regard to race, color, national origin (including language), age, sex, religion, or disability. Write or call the programs on the brochure or our departmental Affirmative Action Officer at 808-586-4616 within 180 days of a problem.

David Y. Ige
Governor of Hawai'i

Virginia Pressler, M.D.
Director of Health

HAWAII STATE DEPARTMENT OF HEALTH

Rev. 4/2016

PROTECT YOURSELF FROM DENGUE FEVER

MARSHALLESE
LANGUAGE VERSION